**Zeitschrift:** Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile

Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband

**Band:** 23 (1976)

**Heft:** 7-8

**Artikel:** Beispiel Thun: Zivilschutz-Information mit neuen Ideen

Autor: [s.n.]

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-366286

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

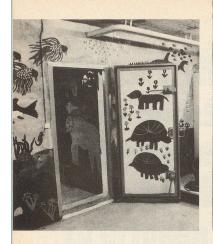
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

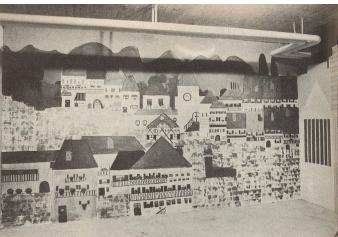
#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 25.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch





In der Sanitätshilfsstelle Buchholz wurde mit zahlreichen Figuranten ein überzeugendes Beispiel des Einsatzes einer solchen Anlage im Ernstfall geboten, wobei die Einlieferung, die Triage, Behandlung und Pflege realistisch zur Darstellung kamen Die Sektion Information des BZS hat nit ihrem Ausstellungsmaterial mitgeholfen, eine instruktive, in den Zivilschutz einführende Schau zu gestalten





**Beispiel Thun** 

# Zivilschutz-Information mit neuen Ideen

Der Zivilschutz der Stadt Thun, in Zusammenarbeit mit der Sektion Thun und Umgebung des Bernischen Bundes für Zivilschutz, dem SBZ und dem BZS führte vom 12. bis 18. Juni eine erfolgreiche Zivilschutz-Informationswoche durch, die mit «Tagen der offenen Türe», mit Ausstellungen, Besichtigungen, Einsatzübungen und Demonstrationen zu einem vollen Erfolg wurde und rund 6000 Besucher verzeichnete. An dieser Woche beteiligten sich auch die Presse, Radio und Fernsehen wie auch Firmen mit ganzen Schaufensterfronten. Die Behörden und der Ortschef von Thun, Ernst

Walther, haben dabei viel Tatkraf und Initiative entwickelt und auch die Kosten nicht gescheut, um einma mehr der Bevölkerung die Bedeutun, des Zivilschutzes im Rahmen unsere Gesamtverteidigung nahe zu bringen Die unter Mitarbeit zahlreicher akti ver Mitarbeiter des Thuner Zivil schutzes aufgezogene Aktion darf in jeder Beziehung als mustergültig be zeichnet werden

Es geht bei solchen Aktionen nicht allein darum, dass sie aufgezogen werden, sondern um eine sinnvolle Nutzung der darin investierten Mittel at

Thun wurden Sonderführungen fü die Frauenvereine, für die militäri schen Vereine und alle in irgendeine Weise mit dem Zivilschutz verbunde nen Organisationen veranstaltet, ur dann am offiziellen Tag mit 120 Teil nehmern höchste Vertreter aus Be hörden, Armee und Zivilschutz zu er fassen. Eingeladen wurden auch di Lehrerschaft und Schulen der ober Stufen, um rund 700 Schülern in Sinne des staatsbürgerlichen Unter richts einen Einblick in die Aufgabet des Zivilschutzes zu vermitteln.

Ein Personenschutzraum, wie er in jedem Haus eingebaut werden kann, zeigte dieses praktische Beispiel, wobei auch der Notvorrathinweis nicht vergessen wurde



Blick in verschiedene, von den Thuner Schulen farbig ausgemalte Schutzräume. Die Entwürfe der Bilder wurden von den Klassen selbst erarbeitet, die dann vom Leiter der Aktion, Kunstmaler Peter Willen, gegliedert und in Gruppen zusammengefasst wurden, wie zum Beispiel Urwald, Aquarium, Vier Jahreszeiten, Städte- und Dorfbilder. Siehe auch unser farbiges Umschlagbild

Fotos: Herbert Alboth, Bern



# Schulklassen malten die Schutzräume aus

Einer der eindrücklichsten Beiträge der Thuner Zivilschutzwoche bildete die Aktion «Bemalen von Wandflächen in Zivilschutzanlagen durch Schulklassen». Es haben sich dazu 45 Schulklassen mit gegen 800 Schülern gemeldet, die unter Anleitung eines Kunstmalers nach eigenen Entwürfen darangingen, in den drei öffentlichen Schutzräumen alle Wandflächen farbig zu bemalen. Es handelte sich darum, die Entwürfe der Klassen in

eine Gesamtkonzeption zu bringen nach Altersstufen, gewählten The men, nach Farbe und Form sinnvoll zu gliedern. Es ging dabei nicht um Kunstwerke, sondern um Darstellun gen aus der Vorstellungswelt der Kin der, wie sie aus der Arbeit der Klas senlehrer im normalen Zeichnungsunterricht hervorgingen, wobei auch neue Einfälle und Ideen Berticksichtigung fanden. Die Besichtigung diese Wandflächen ist besonders lohnend um zu erleben wie eine Idee gezünde hat, die Schulkinder, ihre Eltern und Freunde auf lebendige Art und Weise zum Zivilschutz in Beziehung braeh

ten. Die Wahl und Zusammenstellunder Motive, ihre Bewältigung in Farbund Form, die sich unter verständnis voller Anleitung der Lehrerinnen und Lehrer zu kleinen Kunstwerken ent wickelten, machten für jeden Besucher allein einen Abstecher nach Thun wertvoll und gewinnbringend Der Leiter der Aktion, Kunstmale Peter Willen, Thun, darf mit dem Erfolg mehr als zufrieden sein. Siehe dazu auch unser farbiges Umschlagbild



Am offiziellen Tag mit zahlreichen höchsten Vertretern aus Behörden, Armee und Zivilschutz, rundete eine Einsatzdemonstration im regionalen Zivilschutzzentrum von Allmendingen die instruktiven Informationstage ab

